

Referat

AALBORG BYRÅD

Aalborg Byråd

Miljø- og Energiudvalget

Mødet den 25.06.2015 kl. 08.30

Stigsborg Brygge 5,



**Aalborg
Kommune**



Indholdsfortegnelse

Åben

1	Godkendelse af dagsorden	1
2	Orientering fra rådmand og direktør	2
3	Drøftelse: Budget 2016-19, fortsat drøftelse af budgetønsker og budgetemner mv.	3
4	Godkendelse/anbefaling: Ændring af spildevandsplanen vedrørende separatkloakering af ejendomme i den fælleskloakerede del af K-område 3.3.01 i Vedbæk inden den 31. december 2020 (1. behandling)	6
5	Anbefaling: Ændring af spildevandsplanen for at tilvejebringe ekspropriationsgrundlag for spildevandskloakering i sommerhusområdet Hals-Hou, delområde 6 og 7	10
6	Godkendelse: Aalborg Forsyning, Kloak A/S - betalingsvedtægt for spildevandsanlæg	15
7	Godkendelse: Aalborg Bæredygtighedsfestival	18
8	Godkendelse: Hospitalsspildevand	21
9	Godkendelse: Grundlag og praksis for påligning og opkrævning af administrationsgebyr i 2015	24
10	Anbefaling: Erhvervs benyttelse af genbrugspladser	28
11	Orientering: Indsamling af genanvendeligt affald fra virksomheder	31
12	Godkendelse: Aalborg Forsyning, Varme - Markedsføringsaftale	33
13	Orientering: Miljø- og Energiforvaltningen - Regnskabsrapportering pr. 31. maj 2015	36
14	Orientering: I/S Reno-Nord - regnskab 2014	41
15	Orientering: HMN Naturgas I/S - regnskab 2014	43
16	Orientering: Renovest I/S - regnskab 2014	45
17	Orientering: Kultur- og Værdiprojekt 2015 i Miljø- og Energiforvaltningen	47
18	Orientering fra diverse selskaber	50
19	Eventuelt	51
20	Godkendelse af referat	52

Lukket

21	Orientering fra diverse selskaber mv.	
22	Orientering fra rådmand og direktør	
23	Eventuelt	



Miljø- og Energiudvalget

Tid	Torsdag 25. juni 2015, kl. 08.30
Sted	Stigsborg Brygge 5, mødelokale 161
Afbud	Lene Krabbe Dahl
Til stede	Lasse Frimand Jensen, Jan Nymark Thaysen, Lasse Puertas Navarro Olsen, Anna Kirsten Olesen, Tommy Eggers, Lars Peter Frisk
Øvrige deltagere	Søren Gais Kjeldsen og Jane Risager, Flemming Kielgast deltog under punkt 2, 3, 9, 10,11 og 12, Jane Stampe deltog under punkt 2, 3, 4, 5, 6, 7 og 11, Nils Ove deltog under punkt 3 og 13-16, Michael Damm deltog under punkt 3, 4, 5, 6, 7, 8 og 9
Øvrige oplysninger	Tommy Eggers var fraværende under punkt 3-23



Punkt 1.

Godkendelse af dagsorden

Beslutning:

Godkendt.

Lene Krabbe Dahl var fraværende.



Punkt 2.

Orientering fra rådmand og direktør

Beslutning:

Der blev givet status på opfølgning af sager i forhold til Miljø- og Energiudvalget.

Der planlægges temamøde om indsatsplanlægning i forbindelse med udvalgets møde den 13. november 2015.

Der blev orienteret om ny kampagne for giffri by i foråret 2016.

Lene Krabbe Dahl var fraværende.



Punkt 3.

Drøftelse: Budget 2016-19, fortsat drøftelse af budgetønsker og budgetemner mv.

2015-008934

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller, at Miljø- og Energiudvalget fortsætter drøftelserne af budgetønsker og andre budgettemaer vedrørende Budget 2016-19.

Beslutning:

Drøftet.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Sagsbeskrivelse

På mødet den 6. maj 2015 (punkt 3) drøftede Miljø- og Energiudvalget de enkelte afdelingers ønsker om rammeudvidelser.

Miljø- og Energiudvalget drøftede endvidere muligheden for anvendelse af jordfordeling som middel til at gennemføre indsatsen for grundvandsbeskyttelse, jfr. nedenstående sagsbeskrivelse fra mødet den 6. maj 2015:

"I forbindelse med indsatsplanerne for grundvandsbeskyttelse, er der et udbredt ønske om at en del af indsatsen gennemføres via jordfordeling. Byrådet har afsat midler til jordfordeling i Aalborg Sydøst på budgettet for 2015-2017.

Det må forventes, at der også vil være et ønske om jordfordeling med baggrund i de kommende indsatsplaner, og der kan derfor blive behov for midler til jordfordelings-processen i flere områder. Værditab på jord som følge af tinglysning af dyrkningsdeklarationer betales af vandværkerne/vandsamarbejderne. Det forventes afklaret til udvalgets møde den 25. juni 2015 hvilket behov der er for midler til jordfordeling for de resterende indsatsplaner".

I forbindelse med den politiske behandling af indsatsplanen for grundvandsbeskyttelse i OSD 1435 Aalborg Sydøst, og indsatsplanen for Tylstrup blev det ligeledes indarbejdet i indsatsplanerne, at muligheden for jordfordeling i indsatsområdet skal undersøges, og jordfordelingen om muligt skal gennemføres. Det er indarbejdet i budgettet 2016 og 2017, at der gennemføres jordfordeling i OSD 1435 Aalborg Sydøst.

Jordfordeling bør ligeledes indarbejdes i alle de kommende indsatsplaner for grundvandsbeskyttelse, og der bør afsættes midler dertil.

Der vil på mødet blive givet en status på, hvornår bloktilskudsdrøftelserne mellem KL og den nye regering vil finde sted, og hvornår og hvordan bloktilskudsreguleringer vil blive effektueret i budget 2016-19.

Sammen med dagsordenen fremsendes skema vedrørende budgetønske til jordfordeling. Herudover genfremsendes materiale fra Miljø- og Energiudvalgets budgetdrøftelser den 6. maj 2015.



Bilag:

- Bilag 1 - Det skattefinansierede område - Driftsønsker B2016-2019
- Bilag 2 - Det skattefinansierede område - Anlægsønsker B2016-2019
- Bilag 3 - Det brugerfinansierede område - Driftsønsker B2016-2019
- Bilag 4 - Det brugerfinansierede område - Anlægsønsker B2016-2019
- Bilag 5 - Budgetønske - jordfordeling



Punkt 4.

Godkendelse/anbefaling: Ændring af spildevandsplanen vedrørende separatkloakering af ejendomme i den fælleskloakerede del af K-område 3.3.01 i Vedbæk inden den 31. december 2020 (1. behandling)

2015-030320

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller,

at Miljø- og Energiudvalget godkender forslag om ændring af spildevandsplanen vedrørende separatkloakering af ejendomme i K-område 3.3.01, Vedbæk inden den 31. december 2020,

at Miljø- og Energiudvalget godkender, at ændringsforslaget offentliggøres ved offentlig annoncering og fremlæggelse i 8 uger efter behandling i Miljø- og Energiudvalget,

at byrådet godkender forslaget, såfremt der ikke kommer indsigelser, og

at byrådet beslutter, at Aalborg Kommune gennemfører ekspropriation til gennemførelse af spildevandsplanen, hvis der ikke kan indgås frivillige aftaler med de berørte lodsejere.

Hvis der kommer indsigelser, vil forslaget blive forelagt Miljø- og Energiudvalget til fornyet behandling.

Beslutning:

1. og 2. at blev godkendt.

3. og 4. at blev anbefales.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggers var fraværende.

Lasse Frimand Jensen deltog ikke i sagens behandling.



Sagsbeskrivelse

Miljø- og Energiforvaltningen har modtaget en ansøgning fra Aalborg Forsyning, Kloak A/S om ændring af kommunens spildevandsplan. Ændringen vedrører separatkloakering af ejendomme i K-område 3.3.01, Vedbæk inden den 31. december 2020. Ændringen er beskrevet i det følgende samt på vedhæftede uddrag af spildevandsplanens bydelsplan G9 (bilag 1).

Overfladevandet drosles og renses til niveau B i overensstemmelse med det, på Miljø- og Energiudvalgets møde den 26. juni 2014, (punkt 18) godkendte grundlag for håndteringen af overfladevand i Aalborg Kommune, inden det udledes til Indkildestrømmen. Ved niveau B fastlægges graden af rensning fra sag til sag på baggrund af en vurdering af recipienten, oplandets størrelse og karakter, de fysiske muligheder mv. Der tilstræbes normalt en rensning tættere på A-niveau end C-niveau, hvor A svarer til vådt bassin og C rensning i vejbrønde mv.

Årsag til ændringen

Udløb U3.3.01 for opspædt spildevand fra overløbsbygværket i Vedbæk udgør ét af i alt 35 udpegede udløb i Aalborg Kommune i den statslige vandplan for Limfjorden, der blev offentliggjort den 30. oktober 2014. Udløbet indgår som følge heraf i det foreliggende udkast til Aalborg Kommunes kommende vandhandleplan, der aktuelt er under politisk behandling.

Udløbet var ligeledes udpeget i den tidligere udsendte vandplan, der som bekendt blev erklæret ugyldig. I den af byrådet den 26. november 2012 vedtagne (og nu ligeledes ugyldige) vandhandleplan for Aalborg Kommune var det derfor forudsat, at oplandet til udløbet skulle separatkloakeres inden 31. december 2015. Da vandplanerne (og dermed også vandhandleplanen) ultimo 2012 blev erklæret ugyldige, bortfaldt planerne.

De eksisterende kloakledninger i Vedbæk er endvidere berørt af vejprojektet Egnspanvej, da vejens tracé forløber tværs igennem Vedbæk. Aalborg Forsyning, Kloak A/S ønsker derfor at etablere separatkloak i området, inden Egnspanvej færdiggøres.

Endelig har udløb U3.3.01, som følge af det utidssvarende overløbsbygværk i Vedbæk, medvirket til borgerklager over uæstetiske forhold i Indkildestrømmen, der modtager det opspædte spildevand. Naturstyrelsen har som tilsynsmyndighed løbende været i dialog med Aalborg Forsyning, Kloak A/S om forholdene i Indkildestrømmen. Aalborg Forsyning, Kloak A/S har undervejs iværksat tiltag ved bl.a. U0.3.53, der ligeledes udleder til Indkildestrømmen, og Aalborg Forsyning, Kloak A/S fører nu et skærpet tilsyn med de bygværker, der udleder til vandløbsstrækningen.

På baggrund af ovenstående foreslås der nu en fuld separatkloakering af Vedbæk, det vil sige K-område 3.3.01. Det foreslås, at tidsfristen for separatkloakeringerne fastsættes til 31. december 2020, således at boligejerne gives god tid til økonomisk – og teknisk planlægning samt udførelse.

Det bemærkes, at tidsfristen kan blive påvirket af Aalborg Kommunes kommende vandhandleplan. Det foreliggende udkast til vandhandleplan, der aktuelt er under politisk behandling, lægger op til, at tidsfristen angives via spildevandsplanen. Alle indsatser ved de 35 udpegede udløb skal dog senest være gennemført 31. december 2021.

Ved gennemførelse af en fuld separatkloakering af K-område 3.3.01 i Vedbæk, og herunder sløjfning af det eksisterende overløbsbygværk, ophører udledningen af opspædt spildevand til Indkildestrømmen. Dermed vil påvirkningen fra kloaksystemet ikke længere være til hindring for opnåelse af den ønskede recipientkvalitet (målopfyldelse).

Konsekvenser af ændringen

Spildevandsplanen ændres som beskrevet i vedlagte bilag 1, hvor udstrækningen af det berørte område bl.a. er angivet på spildevandsplanens bydelsplan G9, Gug og Vedbæk. I bilaget beskrives endvidere mere detaljerede konsekvenser af ændringen. De berørte ejendomme fremgår ligeledes af bilag 2.

Ved at ændre spildevandsplanen, som anført, skabes det formelle juridiske grundlag for:



- at påbyde ejendommene at skulle separatkloakere deres interne kloaksystem,
- at ændre udledningstilladelsen for de berørte regnbetingede udløb, og
- at gennemføre ekspropriation, hvis dette bliver nødvendigt for at gennemføre det planlagte anlægsarbejde.

Byrådet har den 18. august 2014 (punkt 7) ved vedtagelsen af tillægget til Spildevandsplan 2008-2019, "Separatkloakeringsstrategien og Administrative forhold" præciseret, at Aalborg Kommune vil gennemføre ekspropriation til gennemførelse af spildevandsplanen, hvis der ikke kan gennemføres frivillige aftaler med de berørte lodsejere. Byrådets vilje til at ville ekspropriere for at gennemføre den her beskrevne ændring af spildevandsplanen er dermed udtrykt.

Det bemærkes, at spildevandsplanen kun fastlægger de overordnede rammer for udarbejdelse af kloakprojekter, og at det derfor kun er muligt at angive en omtrentlig placering af nye anlæg. Alle ejendomme inden for K-område 3.3.01 må derfor forvente at kunne blive berørt af anlæggene.

Miljøvurdering

I henhold til "Bekendtgørelse af lov om miljøvurdering af planer og programmer", Lovbekendtgørelse nr. 939 af 3. juli 2013, skal der foretages en miljøvurdering af spildevandsplaner.

Aalborg Kommunes separatkloakeringsstrategi er i 2014 blevet miljøvurderet forud for byrådets vedtagelse af tillægget til Spildevandsplan 2008-2019, "Separatkloakeringsstrategien og Administrative forhold", og overordnet vurderes separatkloakeringsstrategien at have en positiv virkning på den biologiske mangfoldighed, fauna og flora.

På den baggrund er der ikke behov for en yderligere miljøvurdering af det nærværende forslag om angivelse af tidsfrist (31. december 2020) for ejendomme i det fælleskloakerede K-område 3.3.01.

Når det planlagte bassinanlæg er detailprojekteret skal der i henhold til Bekendtgørelse om vurdering af visse offentlige og private anlægs virkning på miljøet (VVM) eventuelt foretages en VVM-screening, inden anlægsarbejdet igangsættes.

Økonomi

Aalborg Forsyning, Kloak A/S' udgifter forbundet med separatkloakering af Vedbæk estimeres til ca. 7,5 mio. kr.

Prisen for at separatkloakere kloaksystemet internt på private grunde forventes gennemsnitligt at udgøre ca. 40.000 kr. pr. ejendom, inkl. moms.

Ved de fællesprivate anlæg forventes udgiften dog at overstige dette beløb.

Tidsplan

Aalborg Forsyning, Kloak A/S' anlægsarbejder forventes udført i 2016, såfremt de økonomiske forhold tillader det. En enkelt delstrækning er på foranledning af Egnspanvej-projektet udført i 2015.

Offentliggørelse mv. af ændringsforslaget

Efter behandling i Miljø- og Energiudvalget offentliggøres ændringsforslaget ved offentlig annoncering og fremlæggelse i 8 uger.

Hvis der fremkommer indsigelser til forslaget, forelægges dette igen for Miljø- og Energiudvalget og derefter byrådet. Hvis der ikke fremkommer indsigelser, sendes forslaget direkte til byrådsbehandling.



Bilag:

Bilag 1 - Ændringsforslag K-område 3.3.01, Vedbæk

Bilag 2 - Matrikler der berøres i forbindelse med separatkloakeringen

Bilag 3 - Oversigtskort, K-område 3.3.01, Vedbæk



Punkt 5.

Anbefaling: Ændring af spildevandsplanen for at tilvejebringe ekspropriationsgrundlag for spildevandskloakering i sommerhusområdet Hals-Hou, delområde 6 og 7

2015-007629

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller, at byrådet godkender,

at kommunens spildevandsplan ændres vedrørende tilvejebringelse af ekspropriationsgrundlag for spildevandskloakering i sommerhusområdet Hals-Hou, delområderne 6 og 7, omfattende områder på begge sider af Strandvejen fra Torndalsvej i syd til Gråspurvevej i nord,

at de modtagne indsigelser ikke giver anledning til, at det fremsatte ændringsforslag til spildevandsplanen ændres, dog imødekommes indsigelsen fra Aase Gade, Tjørnevej 1 delvist, idet pumpestationens placering på grunden sker som foreslået af ejeren, og

at byrådet gennemfører ekspropriation til gennemførelse af spildevandsplanen, hvis der ikke kan indgås frivillige aftaler med de berørte lodsejere.

Beslutning:

Anbefales.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.

Lasse Frimand Jensen deltog ikke i sagens behandling.



Sagsbeskrivelse

Miljø- og Energiforvaltningen har modtaget en ansøgning fra Aalborg Forsyning, Kloak A/S om ændring af kommunens spildevandsplan for sommerhusområdet Hals-Hou. Ændringen vedrører tilvejebringelse af ekspropriationsgrundlag for spildevandskloakering i sommerhusområdet Hals-Hou, delområderne 6 og 7, omfattende områder på begge sider af Strandvejen fra Torndalsvej i syd til Gråspurvevej i nord. Ændringen er beskrevet i det følgende samt i bilag 1 (ændringsforslag, Sommerhusområdet Hals-Hou, delområde 6 og 7).

Årsag til ændringen

Byrådet godkendte i mødet den 28. marts 2011 (punkt 13), at hele sommerhusområdet Hals-Hou skal spildevandskloakeres inden 2020. Den 26. september 2011 (punkt 13) godkendte byrådet, at et pilotområde (delområde 1) spildevandskloakeres med tidsfrist den 31. december 2013. Den 22. april 2013 (punkt 2) godkendte byrådet spildevandskloakeringen af delområde 2 med tidsfrist den 31. december 2014, og den 25. november 2013 (punkt 2) godkendte byrådet spildevandskloakeringen af delområde 3 med tidsfrist den 31. december 2015.

Efterfølgende har byrådet i mødet den 25. november 2013 (punkt 1) vedtaget, at der for de resterende etaper 4-10 (også benævnt delområderne 4-10) som udgangspunkt kun udarbejdes tillæg til spildevandsplanen i forbindelse med den endelige placering af tekniske anlæg mv. og den tilhørende sikring af det fornødne ekspropriationsgrundlag. Der gennemføres dermed ikke længere tillæg til spildevandsplanen med det formål at fastsætte tidsfrister for de enkelte delområder.

I overensstemmelse med den oven for beskrevne vedtagelse har byrådet senest i mødet den 8. september 2014 (punkt 3) tilvejebragt ekspropriationsgrundlaget for delområderne 4 og 5 med forventet udførelse 2015-16.

Nærværende revision vedrører ekspropriationsgrundlag for delområderne 6 og 7. Grundejerne i delområde 6 og 7 vil individuelt få udmeldt en tidsfrist for, hvornår der skal ske tilslutning til det spildevandskloaksystem, som Aalborg Forsyning, Kloak A/S etablerer. I henhold til den aktuelle tids- og etapeplan forventes tidsfristen for delområde 6 og 7 at blive 31. december 2017.

Delområde 6 og 7 omfatter ca. 800 sommerhusgrunde. Efter afslutning af de to etaper i 2017 er i alt ca. 2.700 sommerhusgrunde spildevandskloakeret.

Konsekvenser af ændringen

Spildevandsplanen ændres som beskrevet i vedlagte bilag 1, hvor udstrækningen af det berørte område bl.a. er angivet på spildevandsplanens bydelsplan Y9, Hou/Hals Sommerhusområde. I bilaget beskrives endvidere mere detaljerede konsekvenser af ændringen, ligesom der redegøres for en række berigtigelser af planens visning, der gennemføres parallelt med ændringen.

Ved at ændre spildevandsplanen som anført skabes det formelle juridiske grundlag for at gennemføre ekspropriation, hvis dette bliver nødvendigt for at gennemføre det planlagte anlægsarbejde.

Det forventes, at samtlige matrikler angivet i vedlagte bilag 2 og 3 vil blive direkte berørte af anlægsarbejdet. Ved størstedelen af de berørte ejendomme etableres ledningerne i aktuelle fælles- og adgangsveje (markeret med grønt i bilag 4), men i nogle tilfælde er det nødvendigt at krydse hen over private grunde uden for aktuelt areal til fælles- og adgangsveje (markeret med gult i bilag 4).

Inden for delområde 6 er der planlagt to pumpestationer. Disse forventes at berøre de privatejede matrikler, der fremgår af bilag 2 med bemærkningen "Planlagt pumpestation". Matriklerne er ligeledes markeret med rødt i bilag 4.

Inden for delområde 7 er der planlagt fem pumpestationer. Disse forventes at berøre de privatejede matrikler, der fremgår af bilag 3 med bemærkningen "Planlagt pumpestation". Matriklerne er ligeledes markeret med rødt i bilag 4.

Byrådet har den 18. august 2014 (punkt 7) ved vedtagelsen af tillægget til Spildevandsplan 2008-2019, "Separatkloakeringsstrategien og Administrative forhold" præciseret, at Aalborg Kommune vil gennemføre eks-



proprietation til gennemførelse af spildevandsplanen, hvis der ikke kan gennemføres frivillige aftaler med de berørte lodsejere. Byrådets vilje til at ville ekspropriere for at gennemføre den her beskrevne ændring af spildevandsplanen er dermed udtrykt.

Miljøvurdering

I henhold til "Bekendtgørelse af lov om miljøvurdering af planer og programmer", lovbekendtgørelse nr. 939 af 3. juli 2013 skal der ikke gennemføres miljøvurdering, hvis planer (eller ændringer heri) fastlægger anvendelse af mindre områder på lokalt plan, eller alene omfatter mindre ændringer i planer, som ikke vurderes at få væsentlig indvirkning på miljøet.

Nærværende angivelse af ekspropriationsgrundlaget vurderes ikke at få væsentlig (negativ) indvirkning på miljøet, idet den planlagte spildevandskloakering af delområdet vurderes at ville få en samlet positiv effekt på miljøet.

I størstedelen af delområde 6 og 7 sker spildevandsrensningen gennem nedsivning. Dette kan være problematisk og er ikke en hensigtsmæssig løsning set i sammenhæng med områdets generelt høje grundvandsstand. Ved at spildevandskloakere sommerhusområdet Hals-Hou skabes der en bedre spildevandsrensning fra området.

På baggrund af ovenstående kriterier vurderes der ikke at skulle foretages en miljøvurdering af spildevandsplanrevisionen i henhold til Lov om miljøvurdering af planer og programmer.

Økonomi

Aalborg Forsyning, Kloak A/S' udgifter, forbundet med spildevandskloakering af delområderne 6 og 7, estimeres i 2014-priser til 40 mio. kr., eksklusive moms.

For grundejeren kan udgiften pr. sommerhus i 2015-priser opgøres til:

Tilslutningsbidrag (60 % af 48.140 kr. pr. sommerhus):	28.884 kr.,	eksklusive moms.
Vandafledningsbidrag: Abonnementsudgift pr. stik:	580 kr., pr. år,	eksklusive moms.
Pr. m ³ forbrugt vand:	20,36 kr.,	eksklusive moms.

Omlægning af egen kloak (skønnet gennemsnitspris pr. sommerhus): 20.000 kr., eksklusive moms.

Ved gennemførelse af kloakeringsløsningen bortfalder udgiften til tømning af septiktank og vedligeholdelse af siveanlæg.

Tidsplan

Aalborg Forsyning, Kloak A/S' anlægsarbejder forventes udført i perioden 2016-17.

Offentliggørelse mv. af ændringsforslaget

Efter behandling i Miljø- og Energiudvalgets møde den 26. februar 2015 (punkt 6) har ændringsforslaget været offentliggjort ved annoncering og offentlig fremlæggelse i perioden fra den 4. marts 2015 til den 3. maj 2015.

Indsigelser til ændringsforslaget

Ved offentlighedsfasens udløb var der indkommet 2 indsigelser til ændringsforslaget.

1. Indsigelse fra Advokatfirmaet Kühnel på vegne af Aase Gade, Tjørnevej 1, 9370 Hals.
2. Indsigelse fra Ruth Nielsen, Nygaardsstrand 2, 9370 Hals.

De 2 modtagne indsigelser er vedhæftet som bilag 5. Begge indsigelser vedrører placeringen af pumpestationen på sommerhusgrunden Tjørnevej 1.

Miljø- og Energiforvaltningen har i forbindelse med behandlingen af indsigelserne anmodet Aalborg Forsyning, Kloak A/S om bemærkninger til indsigelserne.

Aalborg Forsyning, Kloak A/S har ved brev af 1. juni 2015 fremsendt bemærkninger til Miljø- og Energiforvaltningen. Bemærkningerne er vedhæftet som bilag 6.



Miljø- og Energiforvaltningens behandling af indsigelserne fremgår af bilag 7.

Samlet vurdering

De modtagne indsigelser giver ikke anledning til, at det fremsatte ændringsforslag til spildevandsplanen ændres, dog imødekommes indsigelsen fra Aase Gade, Tjørnevej 1 delvist, idet pumpestationens placering på grunden sker som foreslået af ejeren.

Byrådets vedtagelse af spildevandsplanen kan, jf. Miljøbeskyttelseslovens § 32, stk. 4, ikke påklages til anden administrativ myndighed.

Efter endelig vedtagelse af spildevandsplanforslaget orienteres indsigerne om resultatet af byrådets behandling af ændringsforslaget.

Miljø- og Energiforvaltningen anbefaler, at planen godkendes.



Bilag:

- Bilag 1 - Ændringsforslag, Sommerhusområdet Hals-Hou, delområde 6 og 7
- Bilag 2 - Ejer- og matrikeloplysninger, delområde 6
- Bilag 3 - Ejer- og matrikeloplysninger, delområde 7
- Bilag 4 - Oversigt over matrikler, der berøres i forbindelse med anlægsarbejdet
- Bilag 5 - 2 indsigelser til ændringsforslaget
- Bilag 6 - Bemærkninger fra Aalborg Forsyning, Kloak A/S til 2 indsigelser
- Bilag 7 - Notat med Miljø- og Energiforvaltningens behandling af indsigelser



Punkt 6.

Godkendelse: Aalborg Forsyning, Kloak A/S - betalingsvedtægt for spildevandsanlæg

2015-026264

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller, at Miljø- og Energiudvalget godkender den af bestyrelsen for Aalborg Forsyning, Kloak A/S fastsatte tilføjelse til selskabets betalingsvedtægt for spildevandsanlæg.

Beslutning:

Godkendt.

*Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggers var fraværende.
Lasse Frimand Jensen deltog ikke i sagens behandling.*



Sagsbeskrivelse

Den 1. februar 2015 trådte lov nr. 56 af 27. januar 2015 i kraft. Denne lov omfatter: Afdragsordning, finansiering og fristfastsættelse ved påbud om forbedret spildevandsrensning.

Loven medfører bl.a., at Aalborg Forsyning, Kloak A/S skal stå i forskud med udgifterne til ovenstående på en række nærmere fastsatte vilkår, bl.a. vilkår om låntagers økonomi.

En af konsekvenserne af loven er, at betalingsfristen for tilslutningsbidraget ændres. Der er derfor behov for følgende tilføjelse til betalingsvedtægten.

”Ved afdragsordninger opnået i henhold til § 4, stk. 2 i love om betalingsregler for spildevandsselskaber mv. med tilhørende bekendtgørelser, eller hvad der måtte træde i stedet herfor, forfalder tilslutningsbidraget og stilles der sikkerhed herfor som angivet i denne lovgivning”

Ændringen er fastsat af bestyrelsen for Aalborg Forsyning, Kloak A/S i mødet den 7. april 2015.

Aalborg Forsyning, Kloak A/S' anmodning om Miljø- og Energiudvalgets godkendelse af ændring af betalingsvedtægten er modtaget af Miljø- og Energiforvaltningen den 7. maj 2015.

Regler for fastsættelse og godkendelse af betalingsvedtægt

I henhold til § 3, stk. 2 i Betalingsloven (Lovbekendtgørelse nr. 633 af 7. juni 2010 med senere ændringer) fastsættes de nærmere regler om betalingsordning i en vedtægt, der udarbejdes af spildevandsforsynings-selskabet og godkendes af kommunalbestyrelsen.

Byrådet har ved tidligere godkendelser delegeret denne kompetence til Miljø- og Energiudvalget. Miljø- og Energiudvalget har med vedtagelse af ramme nr. 11 ikke videredelegeret kompetencen til Miljø- og Energiforvaltningen, for så vidt angår Aalborg Forsyning, Kloak A/S.

Ved godkendelsen af den ændrede betalingsvedtægt har myndigheden – her Miljø- og Energiudvalget – udelukkende kompetence til at påse dens lovlighed (legalitetskontrol).

Denne legalitetskontrol skal sikre, at den ændrede betalingsvedtægt er i overensstemmelse med det af Forsyningssekretariatets udmeldte prisloft m.v. samt lovgivningen i øvrigt.

Kommunens godkendelse af betalingsvedtægten med bilag kan ikke indbringes for anden administrativ myndighed.

Den godkendte (ændring af) betalingsvedtægt med bilag skal offentliggøres i lokale medier.

Den fremsendte ændrede betalingsvedtægt for Aalborg Forsyning, Kloak A/S er gennemgået og fundet at være lovlig, hvorfor den indstilles godkendt.



Bilag:

Uddrag af referat fra Aalborg Forsyning, Kloak A/S' bestyrelsesmøde den 07.04.2015, punkt 5.6



Punkt 7.

Godkendelse: Aalborg Bæredygtighedsfestival

2014-45447

Miljø- og Energiforvaltningen fremsender til Miljø- og Energiudvalgets orientering status for Bæredygtighedsfestival 2015.

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller, at Miljø- og Energiudvalget godkender kriterier for uddeling af Aalborg Commitments prisen 2015, som angivet i sagsbeskrivelsen.

Beslutning:

- 1. indstilling taget til orientering.*
- 2. indstilling blev godkendt.*

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggers var fraværende.



Sagsbeskrivelse

Aalborg Bæredygtighedsfestival

Aalborg Bæredygtighedsfestival er et initiativ født i regi af Center for Grøn Omstilling, som har til formål at understøtte Kommunens Bæredygtighedsstrategi ved:

- at sætte fokus på kommunale initiativer inden for bæredygtighed
- at skabe rammerne for, at byens borgere, virksomheder, butikker, uddannelsesinstitutioner, bygherrer i kommunen og energiselskaber får mulighed for at bidrage med deres idéer til den bæredygtige omstilling
- at skabe nye og spændende partnerskaber på tværs af sektorer og aktører til gavn for en bæredygtig omstilling
- at bidrage til udviklingen af brandet omkring Aalborg som foregangskommune inden for bæredygtighed, både lokalt og nationalt.

Bæredygtighedsfestivalen understøtter den brede bæredygtighed, som den er beskrevet i Aalborg Commitments, med fokus på det miljømæssige, sociale og økonomiske aspekt.

De første arrangementer er allerede på plads til dette års festival:

- Festivalbutik under hele ugen (fokus på bæredygtighedsstrategi, input fra diverse forvaltningsafdelinger)
- Panoramacykeltur v/Dansk Cyklist Forbund
- Åbent arrangement i regi af NBEN – Bæredygtig træ
- Fokus på Grøn Butik
- Den grønne Aalborgenser – CGO arrangement
- Økologisk Markedsevent
- Bæredygtig mad - arrangement på Gabels Torv på åbningsdagen
- Bæredygtigt forbrug/slow-fashion – arrangement på Gammeltorv på åbningsdagen
- Bæredygtigt Byggeri og Energi – arrangement på Toldbods Plads på åbningsdagen
- Fokus på cyklen – arrangement på Havnefronten på åbningsdagen
- Out to Sea – afsluttende uge af udstillingen med oplæg
- Universitarium – fokus på genbrug
- Sundhed: Sport og bevægelse – arrangement på Nytorv på åbningsdagen
- Elsk-Aalborg-ugen – fokus på gæstfrihed, venlighed og hjælpsomhed
- Synergi i Karolinelund
- International Bæredygtighedsfest i Karolinelund
- Bæredygtighed i Lindholm Strandpark – fokus på den kommende vindmøllevingebro, Fjordhaver og cykelbroen.
- Bæredygtig pop-up Restaurant v/Kronborg Restaurant
- Åbent hus i Aalborg Fødevarefællesskab
- Rundvisning og foredrag om det nye universitetshospital
- Arrangement om socialøkonomisk virksomhed – Kaffe Fair & Cykel20
- Slip Energien Løs – arrangement om bæredygtighed og kunst for 3-6-årige
- Svampedag v/Aalborg Kommunes Naturvejledere
- Naturens dag v/Aalborg Kommunes Naturvejledere
- Fokus på Grønt Flag Grøn Skole
- Bæredygtighed i Nørregade (fokus på midlertidighed som driver for udvikling)
- Omstilling.nu kommer med stort arrangement – Fokus på cirkulær økonomi, bæredygtig fødevarerproduktion, bankernes pengeskabelse, deleøkonomi samt fremtidens byrum, i form af workshops, debatcafeer og andre events.

I 2013 var der ca. 50 forskellige aktiviteter i løbet af festivalugen, og i 2014 var der ca. 75. Der er deadline for arrangementer til dette års festival medio august, så først ligger der et overblik over, hvor mange der kommer under årets festival. Det tegner dog p.t. til, at den positive udvikling fortsætter, med stadigt stigende interesse fra både arrangører og deltagere.



Center for Grøn Omstilling deltager i 2015 i et innovationsprojekt med udgangspunkt i at videreudvikle og fremtidssikre festivalen.

Center for Grøn Omstilling deltager – ud over arrangementer i regi af de forskellige projekter – med et arrangement om temaet ”Den Grønne Aalborgenser”. Arrangementet skal vise, hvordan det kan blive lettere at være grøn i Aalborg Kommune. Der vil være spændende oplæg, underholdning og workshops. Der vil blive diskuteret transport, urban gardening, affald, genbrug, energi m.m. Herudover vil Aalborg Commitments Prisen (Aalborg Bæredygtighedspris) blive overrakt til arrangementet.

Miljø- og Energiforvaltningen vil i efteråret 2015 blive præsenteret for en evaluering af festivalen, og her skal der også fastsættes et tema for Center for Grøn Omstillings fokus for festivalen 2016.

Aalborg Commitments Prisen

Overrækkelsen af en ”bæredygtighedspris” er anført i den vedtagne bæredygtighedsstrategi, under erhverv. Her er et fokuspunkt ”præmiering af bæredygtighedsinitiativer, f.eks. årets grønne virksomhed (60)”.

Aalborg Commitments ligger navn til prisen. Internationalt er Aalborg Commitments et brand, som kan understøttes lokalt, bl.a. via en pris, og vil være et vigtigt signal at anerkende bæredygtige tiltag, hvilket også giver anledning til at fortælle mere om Aalborg Commitments.

Aalborg Commitments Prisen kan uddeles hvert år og består først og fremmest af æren og den omtale, som følger med. Herudover vil der også være en ”vandrepokal”, som er et 3D print af logoet for Aalborg Commitments.

Prisen kan gives inden for de kategorier, som Aalborg Kommune er forpligtet til at arbejde for i forhold til at tage ansvar for en lokal bæredygtighed, jf. Aalborg Commitments’ 10 temaer, som dækker miljømæssig, social og økonomisk bæredygtighed.

I 2013 var kategorien Årets grønne virksomhed. I 2014 blev prisen givet inden for fremme af økologi.

Vindere:

2013: Sunby ApS, et nu nedlagt datterselskab til Barsmark A/S. Genfødt under navnet Get Wasted.

2014: Mariann Aagard, Formand for Kost- og Ernæringsforbundet Nordjylland

I 2015 foreslås det, at kategorien bliver Årets Grønne Aalborgenser. Prisen uddeles ved Miljø- og Energiforvaltningen/Center for Grøn Omstillings arrangement fredag den 18. september 2015 under Aalborg Bæredygtighedsfestival. Dette arrangement vil også sætte fokus på, hvordan det kan blive lettere at være grøn Aalborgenser.

Alle kan indstilles til prisen.

For at få tildelt prisen skal flere af følgende kriterier være opfyldt:

- At der kan peges på vellykkede initiativer, som viser ansvar for og fremme af bæredygtighed
- At initiativet er dækket af det brede bæredygtighedsbegreb jf. Aalborg Commitments.
- At initiativet kan skabe engagement hos andre og større fokus på bæredygtighed i samfundet.

Fristen for at indstille til prisen er medio august, og Miljø- og Energiudvalget skal udvælge årets modtager på udvalgmøde den 3. september 2015.



Punkt 8.

Godkendelse: Hospitalsspildevand

2011-63800

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller, at Miljø- og Energiudvalget godkender,

at der ved etablering af nye institutioner, hvor der anvendes lægemiddelstoffer, såsom sygehuse, psykiatriske institutioner, plejehjem, klinikker mv., stilles krav om anvendes den nyeste renseteknologi (BAT) med henblik på at sikre, at der ikke sker en udledning af lægemiddelstoffer til miljøet, og

at der i forhold til afledning af lægemiddelstoffer fra eksisterende institutioner stilles krav om rensning baseret på en konkret afvejning mellem risiko, varighed af udledningen fremadrettet og de økonomiske udgifter.

Beslutning:

Godkendt.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Sagsbeskrivelse

Landets kommuner modtog i 2011 et brev fra Miljøministeriet med fokus rettet mod hospitalsspildevand. Formålet med brevet var at sikre, at regioner, kommuner og spildevandsforsyningsselskaber samarbejder om den fremtidige spildevandsløsning, så med tidssvarende tilslutningstilladelser til hospitaler undgår uønskede effekter i vandmiljøet fra lægemiddelrester. Tilslutningstilladelser meddeles til virksomheder, der afleder spildevand til det offentlige kloaksystem, og der skal i den sammenhæng anvendes BAT (bedst tilgængelig teknik). Udledningstilladelser meddeles ved direkte udledning til recipient.

På baggrund af brevet fra Miljøministeriet etablerede kommunerne i Region Nordjylland et samarbejde på tværs af kommunerne for at sikre en ensartet administration af hospitalsspildevand over for sygehuse/institutionerne i Region Nordjylland samt for at sikre, at den faglige ekspertise på området er tilgængelig i alle kommuner.

Ligeledes er Aalborg Kommune repræsenteret i en arbejdsgruppe under Kommunernes Landsforening, som har det formål at opstille retningslinjer for kommunernes regulering af hospitalernes spildevand. Dette arbejde har indtil videre resulteret i udarbejdelse af rapporten "Forslag til administrationsgrundlag for lægemiddelstoffer i hospitalsspildevand" samt "Hospitalsspildevand – værktøj til tilslutningstilladelser".

Der anvendes typisk mellem 600 og 900 lægemiddelstoffer på danske hospitaler, hvoraf nogle af stofferne er vurderet til at være uønskede i vandmiljøet. Det er lægemiddelstoffer som antibiotika, cytostatika (kræftbehandling), kontrastmidler (røntgen) samt spildevandets indhold af sygdomsfremkaldende og antibiotikaresistente bakterier. Disse lægemiddelstoffer/bakterier afledes med spildevandet fra bl.a. sengeafsnit, ambulatorier, operationsstuer, laboratorier, klinikker mv. Nogle af disse lægemidler/bakterier er de offentlige renseanlæg ikke i stand til at rense for. Hospitaler betragtes i denne sammenhæng som en punktkilde for tilledning af uønskede lægemiddelstoffer til vandmiljøet.

Fremtidig afledning

Udgangspunktet for myndighedsbehandlingen af hospitalsspildevand er, at afledning af spildevandet skal ske efter BAT-princippet, det vil sige en reduktion af forurenende stoffer ved kilden og/eller ved brug af den bedste teknik ved rensning af spildevandet, inden det ledes til et offentligt kloaksystem og renseanlæg eller direkte til recipient.

I forhold rensning af hospitalsspildevand er der lavet et forsøgsrenseanlæg ved Herlev Sygehus. Renseanlægget har indtil videre fungeret tilfredsstillende og har rensset spildevandet i overensstemmelse med forventet krav. Renseanlægget må derfor betragtes som værende BAT.

Det nye Universitetssygehus i Aalborg forventes taget i brug i 2020. I forbindelse med projekteringen af det nye Universitetssygehus vil der blive stillet krav om BAT, herunder rensning for lægemiddelstoffer, idet sygehuset vurderes til at være en større punktkilde i forhold til afledning af lægemiddelstoffer generelt fra private hjem.

I forhold til etablering af nye institutioner såsom sygehuse, psykiatriske sygehuse, plejehjem, klinikker mv. vil ovennævnte BAT-principper ligeledes blive anvendt i forbindelse med en vurdering af udledningen af lægemiddelstoffer fra institutioner samt ved kravfastsættelse i eventuelle tilslutnings-/udlednings-tilladelser. Kravet vil også gælde i forhold til private institutioner.

Eksisterende afledning

I Aalborg Kommune er der i 1990 meddelt tilslutningstilladelser til de tre største sygehuse (Aalborg Sygehus Syd, Aalborg Sygehus Nord samt Psykiatrisk Sygehus), dog uden krav vedrørende lægemiddelstoffer. Tilslutningstilladelserne skal derfor revurderes, og det skal vurderes, om der i Aalborg Kommune kan være yderligere institutioner, der skal have meddelt tilslutningstilladelser, eventuelt med krav om lægemiddelstoffer.

I denne forbindelse skal der ske en prioritering af de øvrige institutioner i forhold til udledning af lægemiddelstoffer samt i forhold til størrelse og type af institution. For de eksisterende sygehuse/institutioner skal der i hver konkret sag foretages en risikovurdering, som skal danne grundlag for, hvilke relevante krav der skal



stilles bl.a. ved udarbejdelse af tilslutningstilladelser til det offentlige kloaksystem eller ved udledningstilladelser til recipient.

Risikovurderingen omfatter:

- Miljømæssig risikovurdering
- Sundhedsmæssig risikovurdering
- Væsentlighedsvurdering i forhold til den fremtidige udledning
- Proportionalitetsvurdering.

Samlet konklusion

Den store mængde af lægemiddelstoffer i spildevandet fra sygehuse og andre tilsvarende institutioner udgør en meget væsentligt miljø- og sundhedsrisiko. Derfor stilles der fremover krav til rensning af spildevandet. For nye institutioner skal den bedste rensning anvendes (BAT). For eksisterende udledninger skal der også ske en rensning, hvor omfanget dog afhænger af en samlet risikovurdering.



Punkt 9.

Godkendelse: Grundlag og praksis for påligning og opkrævning af administrationsgebyr i 2015

2011-15057

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller, at Miljø- og Energiudvalget godkender, at den nuværende praksis for påligning og opkrævning af administrationsgebyr videreføres.

Beslutning:

Udsat.

Udvalget beder forvaltningen undersøge muligheden for at forlænge betalingsfristen for administrationsgebyr samt muligheden for en fælles betaling/ansøgning om dispensation for kontorfællesskaber.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggers var fraværende.



Sagsbeskrivelse

På udvalgsrådet den 20. maj 2015 (punkt 2) blev påligning og opkrævning af administrationsgebyr i henhold til affaldsbekendtgørelsen drøftet. Opgaven er fra 1. januar 2015 overgået til Miljø fra Aalborg Forsyning, Renovation.

Grundlaget for virksomheders påligning af og fritagelse for administrationsgebyr er detailreguleret i Bekendtgørelse nr. 1309 af 18. december 2012 om affald (affaldsbekendtgørelsen), ligesom det tidligere Forsyningsudvalget i Aalborg Kommune i den 7. marts 2012 (punkt 8) har godkendt kommunens principper for påligning af administrationsgebyr for virksomheder.

Herunder redegøres for lovgivningen på området samt de i Aalborg Kommune godkendte principper for påligning af administrationsgebyr for virksomheder.

Administrationsgebyr, affaldsbekendtgørelsen

I henhold til affaldsbekendtgørelsen opkræver Miljø- og Energiforvaltningen et gebyr hos alle virksomheder i kommunen til dækning af kommunens generelle administrationsomkostninger, herunder omkostninger forbundet med administration af anvisningsordninger for virksomheder, regulativfastsættelse, affaldsdata- og regulativsystem, information, konkrete anvisninger om håndtering af affald fra virksomheder samt planlægning og administration, som ikke kan henføres til de enkelte affaldsordninger.

I henhold til affaldsbekendtgørelsen skal administrationsgebyret opkræves hos de virksomheder, som er beliggende i kommunen på baggrund af de oplysninger om virksomhederne, som fremgår af CVR-registret den 1. januar 2015. Administrationsgebyret skal opkræves hos den i CVR-registret registrerede ejer af virksomheden, for hvert p-nummer, som er registreret i CVR-registret.

Aalborg Kommunes principper for påligning af administrationsgebyr bygger på affaldsbekendtgørelsen. Da der siden vedtagelsen af principperne i 2012 ikke er kommet hverken lovgivningsmæssige ændringer eller vist sig muligheder for at optimere principperne, kan den nuværende praksis fortsætte.

Fritagelse for administrationsgebyr, affaldsbekendtgørelsen

En række virksomheder er i henhold til affaldsbekendtgørelsen fritaget for at betale administrationsgebyr:

- Virksomheder, der to år før gebyråret – for gebyråret 2015 er det således 2013 – var momsregistreret og havde en omsætning på under 300.000 kr. De pågældende virksomheder er oplyst af SKAT.
- Virksomheder med visse virksomhedsformer og med 0 ansatte. Virksomhedsformerne fremgår af Bilag 9 i affaldsbekendtgørelsen.
- Virksomheder registreret i visse brancher og med 0-1 ansatte. Brancherne fremgår af Bilag 8 i affaldsbekendtgørelsen.

Miljø har på forhånd identificeret ovennævnte virksomheder og har således ikke opkrævet administrationsgebyr hos disse.

Aalborg Kommunes principper for påligning af administrationsgebyr

Forsyningsudvalget behandlede administrationspraksis for påligning af administrationsgebyr på sit møde den 7. marts 2012 (punkt 8) og godkendte Aalborg Kommunes principper for påligning af administrationsgebyr. Principperne er vedlagt som bilag.

Forsyningsudvalget lagde i sin beslutning vægt på, at lovgivningens intention er, at virksomheder som udgangspunkt skal betale administrationsgebyr, og at virksomheder derfor kun i undtagelsestilfælde efter konkret bedømmelse kan fritages for gebyr.

Af principperne fremgår bl.a., at følgende virksomheder også skal fritages efter ansøgning:

- Virksomheder, som dokumenterer, at de to år før gebyråret havde en lønsum under 300.000 kr.



- Virksomheder, som ikke er momsregistrerede og som dokumenterer, at de i to år før gebyråret havde en omsætning under 300.000 kr.
- Virksomheder, som er etableret året før gebyråret, og som kan dokumentere, at de i dette år havde en omsætning under 300.000 kr.

Opkrævning af administrationsgebyr 2015

Aalborg Forsyning, Kundeservice fremsendte fakturaer til virksomheder, som er pålagt administrationsgebyr for 2015, med fakturadato den 17. april 2015 med betalingsfrist den 5. maj 2015.

Ansøgning om fritagelse for administrationsgebyr

Virksomheder, som er blevet pålagt administrationsgebyr, har mulighed for inden en frist på 8 uger fra fakturadato at ansøge om fritagelse for administrationsgebyr.

Miljø (de tidligere år Renovation) sagsbehandler i løbet af de kommende måneder alle ansøgninger og træffer på baggrund af lovgivning og kommunens principper afgørelse om, hvorvidt den konkrete virksomhed er berettiget til fritagelse for administrationsgebyr.

I 2015 er der udsendt opkrævning af administrationsgebyr til ca. 8.300 virksomheder. I alt godt 600 virksomheder forventes at søge fritagelse. Tidligere år er ca. to tredjedel af ansøgningerne imødekommet.

Samlet vurdering

Aalborg Kommunes principper for påligning af administrationsgebyr bygger på affaldsbekendtgørelsen. Da der siden vedtagelsen af principperne i 2012 ikke er kommet hverken lovgivningsmæssige ændringer eller har vist sig muligheder for at optimere principperne, anbefales, at den nuværende praksis fortsætter.



Bilag:

Principper for påligning af administrationsgebyr for virksomheder 2012



Punkt 10.

Anbefaling: Erhvervs benyttelse af genbrugspladser

2011-15057

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller, at byrådet godkender, at erhverv får adgang til alle genbrugspladser i Aalborg Kommune på lignende vilkår som p.t. gælder for erhvervs adgang til Genbrugspladsen Sundsholmen.

Beslutning:

Anbefales.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Sagsbeskrivelse

I Miljø- og Energiudvalget har der været udtrykt ønske om, at der skal ske en justering af muligheden for erhvervs adgang til genbrugspladser i Aalborg Kommune, så ordningen for virksomheder vil blive opfattet som mere erhvervsvenlig.

Miljø- og Energiforvaltningen har gennemgået den eksisterende ordning, hvorefter en række tekniske, miljømæssige og økonomiske justeringer af ordningen er beskrevet i det medsendte notat.

Status

Virksomheder har i dag mulighed for at aflevere affald på Genbrugspladsen Sundsholmen mod betaling. Virksomheder har mulighed for at benytte pladsen på hverdage i tidsrummet 8-20 og weekend/helligdage i tidsrummet 10-20.

For at kunne benytte genbrugspladsen skal virksomhederne være tilmeldt ordningen, og der betales pr. besøg. Prisen er afhængig af bilstørrelse.

Ved indgangen til genbrugspladsen er der bomme. Chaufføren taster, at affaldet kommer fra en virksomhed, hvorefter et system registrerer nummerpladen, og regningen sendes efterfølgende automatisk til virksomheden.

Justeret ordning

Følgende tiltag implementeres for at forbedre servicen over for kommunens virksomheder:

- Ordningen for virksomheder på Genbrugspladsen Sundsholmen udvides, så de øvrige fem genbrugspladser i kommunen kan benyttes af virksomheder på tilsvarende vilkår
- Så vidt det er muligt, vil åbningstiderne for virksomheder på hverdage også på de øvrige pladser blive udvidet, så virksomhederne kan benytte pladserne om formiddagen.

Økonomiske konsekvenser

Det vurderes, at de nuværende gebyrer for virksomheders benyttelse af genbrugspladserne kan udbredes til de øvrige genbrugspladser. Begrundelsen herfor er, at gebyrer på Sundsholmen er beregnet med udgangspunkt i faste omkostninger, afskrivninger samt udgifter til indvejning på baggrund af brugerundersøgelsen fra 2014.



Bilag:

Notat - Erhverv på genbrugspladser, Alternativer, tilmeldeordning



Punkt 11.

Orientering: Indsamling af genanvendeligt affald fra virksomheder

2015-030958

Miljø- og Energiforvaltningen fremsender til Miljø- og Energiudvalgets orientering en redegørelse for reglerne for indsamling af genanvendeligt affald fra virksomheder.

Beslutning:

Taget til orientering.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Sagsbeskrivelse

Miljø- og Energiudvalget har ønsket en redegørelse for reglerne for indsamling af genanvendeligt affald fra virksomheder.

I henhold til Bekendtgørelse nr. 1309 af 18. december 2012 om affald (affaldsbekendtgørelsen) må kommuner indsamle affald fra virksomheder, dog ikke kildesorteret, genanvendeligt affald.

Teksten fra affaldsbekendtgørelsens §24, stk 3:

"Kommunalbestyrelsen må ikke etablere ordninger for eller tilbyde indsamling af kildesorteret erhvervsaffald egnet til materialenyttiggørelse fra virksomheder..... Kommunalbestyrelsen kan dog fortsat lade kildesorteret erhvervsaffald egnet til materialenyttiggørelse fra kommunens egne institutioner og virksomheder være omfattet af ordninger for affald egnet til materialenyttiggørelse."

Kommuner må således udelukkende indsamle kildesorteret, genanvendeligt affald fra kommunale institutioner samt fra virksomheder på ejendomme med både husholdninger og virksomheder. Disse virksomheder har mulighed for at blive omfattet af ordninger, som kommunen har etableret for husholdningerne (§42).

I Aalborg Kommune indsamler Renovation dagrenovation og brændbart industriaffald fra virksomheder. Renovation ophørte med indsamling af kildesorteret, genanvendeligt affald fra virksomheder i 2010, da affaldsbekendtgørelsen blev ændret, så dette ikke længere var lovligt.

Renovation indsamler i henhold til affaldsbekendtgørelsen stadig papir og pap fra de kommunale institutioner, ligesom virksomheder, som er beliggende på ejendomme med blandet husholdninger og virksomheder, kan tilmelde sig indsamlingsordningen.

I henhold til affaldsbekendtgørelsens §64 har virksomheder pligt til at kildesortere deres affald. Miljømyndigheden fører tilsyn med, at virksomhederne efterlever dette krav. Virksomhederne kan vælge at lade private virksomheder bortskaffe deres kildesorterede genanvendelige affald eller aflevere det på genbrugspladsen Sundsholmen mod betaling.



Punkt 12.

Godkendelse: Aalborg Forsyning, Varme - Markedsføringsaftale

2010-23172

Miljø- og Energiforvaltningen fremsender til Miljø- og Energiudvalgets orientering og drøftelse evaluering af Aalborg Forsyning, Varmes markedsføringssamarbejde for sæsonen 2014/2015 med boldklubben Aalborg Håndbold A/S.

Miljø- og Energiforvaltningen indstiller, at Miljø- og Energiudvalget godkender,

at Aalborg Forsyning, Varme indgår markedsførings samarbejdsaftale med Aalborg Håndbold A/S for sæsonen 2015/2016 inden for en samlet beløbsramme på kr. 300.000, ekskl. moms, og

at Aalborg Forsyning, Varme ligeledes indgår markedsførings samarbejdsaftale med Aalborg Pirates A/S for sæsonen 2015/2016 inden for en samlet beløbsramme på kr. 200.000, ekskl. moms.

Beslutning:

Evalueringen blev taget til orientering.

Markedsførings samarbejdsaftale med Aalborg Håndbold A/S og Aalborg Pirates A/S blev godkendt.

Lasse P.N. Olsen kunne ikke godkende, idet han ikke mener, at varmemeforbrugernes penge skal bruges til markedsføring gennem professionelle sportsklubber.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Sagsbeskrivelse

Indledning

Miljø- og Energiudvalget besluttede på møde den 26. juni 2014 (punkt 5), at Aalborg Forsyning, Varme skulle forlænge markedsføringssamarbejdet med Aalborg Håndbold A/S for sæsonen 2014/2015 med mulighed for forlængelse efter en evaluering – et samarbejde, der blev indledt første gang for sæsonen 2011/2012.

Aftalen med Aalborg Håndbold A/S lød for sæsonen 2014/2015 på 300.000 kr.

Evaluering

Sæsonen 2014/2015 er nu afsluttet, og Aalborg Forsyning, Varme har herefter evalueret forløbet og udbyttet af markedsføringssamarbejdet for denne sæson. Evalueringen fremgår af bilag 1.

Samarbejdsaftaler for sæsonen 2015/2016

Byrådet besluttede på mødet den 27. april 2015 (punkt 12), at Aalborg Forsyning, Varme tager kontakt med Aalborg Pirates med henblik på eventuelt markedsføringssamarbejde.

Planlægning af markedsføring for sæsonen 2015/2016 er påbegyndt hos såvel Aalborg Håndbold A/S som Aalborg Pirates A/S.

For at få mulighed for at planlægge kommunikationsaktiviteter i god tid ønsker Aalborg Forsyning, Varme, at Miljø- og Energiudvalget allerede på nuværende tidspunkt drøfter og tager beslutning om de samlede beløbsrammer for et markedsføringssamarbejde med såvel Aalborg Håndbold A/S som Aalborg Pirates A/S for sæsonen 2015/2016.

Regler

I forbindelse med indledning af markedsføringssamarbejdet med boldklubber i Aalborg Kommune i 2011 blev et notat om reglerne for markedsføring m.v. ved brugerfinansierede forsyningsvirksomheder forelagt Forsyningsudvalget. Bilaget er herudover forelagt Miljø- og Energiudvalget på mødet den 25. juni 2014 (punkt 5). Bilaget er ligeledes vedhæftet denne indstilling (bilag 2).

Erhvervs-, miljømæssige og økonomiske konsekvenser

Markedsføringssamarbejderne som sådan har ikke umiddelbart medført erhvervs- og miljømæssige konsekvenser. De økonomiske konsekvenser af markedsføringssamarbejderne vil være belyst i Aalborg Forsyning, Varmes evaluering.



Bilag:

Bilag 1 - Evaluering af markedsføringssamarbejde 2014/2015 med Aalborg Håndbold A/S

Bilag 2 - Juridisk notat - markedsføringssamarbejde



Punkt 13.

Orientering: Miljø- og Energiforvaltningen - Regnskabsrapportering pr. 31. maj 2015

2015-024527

Miljø- og Energiforvaltningen fremsender til Miljø- og Energiudvalgets orientering regnskabsrapportering for de skattefinansierede områder pr. 31. maj 2015 for regnskabsåret 2015.

Beslutning:

Taget til orientering.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggers var fraværende.



Sagsbeskrivelse

Som følge af overgang til nyt økonomisystem pr. 1. januar 2015 er der fortsat en række områder i Aalborg Kommune og dermed også i Miljø- og Energiforvaltningen, hvor det endnu ikke har været muligt at foretage korrekte bogføringer, herunder udskrivning af regninger og posteringer på anlæg. Samtidig foregår der et løbende arbejde med at få lønposteringer fra kommunens nye lønsystem til at indgå på korrekt vis i økonomisystemet. I løbet af maj måned kom flere af disse forhold på plads systemmæssigt, ligesom andre af forholdene forventes afklaret i løbet af juni måned.

Under hensyntagen til ovenstående udgør det bogførte forbrug på Miljø- og Energiforvaltningens skattefinansierede områder 34.672.000 kr. mod et budget på 110.927.000 kr.

Ved et jævnt forbrug over året ville der ved udgangen af maj måned have været et forbrug på 41,7 % af budgettet. Det bogførte forbrug på driften udgør 34,7 % af budgettet, mens det bogførte forbrug for både drift og anlæg udgør 31,3 % af det samlede budget. Det bogførte forbrug ligger derfor inden for budgetrammen ved udgangen af maj måned, og det er en klar forventning, at det faktiske forbrug ligeledes vil ligge inden for budgetrammen.

Forbruget pr. 31. maj 2015 fordeler sig som følger:

	Bogført forbrug pr. 31.05.2015	Bogføring efter 31.05.2015	Korrigeret forbrug pr. 31.05.2015	Korrigeret budget 2015 ¹⁾	Forbrugsprocent
Forbrug i 1.000 kr.					
Renovation:					
Indsamling, batterier	348	0	348	637	54,6 %
Renovation i alt	348	0	348	637	54,6 %
Beredskab: ²⁾					
Beredskab	19.329	0	19.329	40.043	48,3 %
Beredskab i alt	19.329	0	19.329	40.043	48,3 %
Parkeringskontrol: ²⁾					
Parkeringskontrol Nord	-6.931	0	-6.931	-5.931	-
Parkeringskontrol i alt	-6.931	0	-6.931	-5.931	-
Miljø: ²⁾					
Miljø. samlet	18.996	0	18.996	40.158	47,3 %
Miljø i alt	18.996	0	18.996	40.158	47,3 %
Miljø- og Energiplanlægning:					
Center for Grøn Omstilling, herunder Bæredygtighed ⁴⁾	291	742	1.033	749	137,9 %
Varmeplanlægning	0	83	83	2.613	3,2 %
Vandplanlægning	34	272	306	3.776	8,1 %
Indsatsplanlægning	202	286	488	4.732	10,3 %
Spildevandsplanlægning	0	187	187	4.352	4,3 %
Miljø- og Energiplanlægning i alt	527	1.570	2.097	16.222	12,9 %
Administration og Service					
AK Indkøb	-204	0	-204	-142	-



Fælles Funktioner	307	0	307	3.425	9,0 %
Administration og Service i alt	103	0	103	3.283	3,0 %
Nettodrift – Serviceudgifter i alt	32.372	1.570	33.942	94.412	36,0 %
Fælles Funktioner	730	0	730	5.408	13,5 %
Ikke rammebelagt nettodrift Administration og Service i alt	730	0	730	5.408	13,5 %
Nettodrift i alt	33.102	1.570	34.672	99.820	34,7 %
Beredskab - Anlæg: ³⁾					
Forebyggelse af øget risiko for kræft grundet arbejde	0	0	0	2.400	0,0 %
Radiokommunikation SINE	0	0	0	1.900	0,0 %
Beredskab - Anlæg i alt	0	0	0	4.300	0,0 %
Miljø - Anlæg: ³⁾					
Jordfordeling i forbindelse med skovrejsning mv.	0	0	0	300	0,0 %
Vandplanlægning, Jordfordeling i OSD	0	0	0	300	0,0 %
Vand- og naturplaner	0	0	0	1.017	0,0 %
NBE Natur	0	0	0	689	0,0 %
Miljø – Anlæg i alt	0	0	0	2.306	0,0 %
Miljø- og Energiplanlægning – Anlæg: ³⁾					
Grønne agenter	0	0	0	1.000	0,0 %
Implementering af klimastrategi	0	0	0	2.000	0,0 %
Smart City – NBE Byg	0	0	0	500	0,0 %
Center for Grøn Omstilling	0	0	0	1.001	0,0 %
Miljø- og Energiplanlægning – Anlæg i alt	0	0	0	4.501	0,0 %
Anlæg i alt	0	0	0	11.107	0,0 %
I alt, Netto	33.102	1.570	34.672	110.927	31,3 %

1) Korrigeret budget 2015 inkluderer overførsler fra 2014.

2) For Beredskab, Parkeringskontrol og Miljø er bogføringer efter periodens udløb ikke opgjort og derved ikke medtaget i nærværende orientering.

3) For anlægsudgifter er det systemmæssigt endnu ikke muligt, at foretage korrekte bogføringer, hvorfor forbrug herpå ikke er medtaget. Der er dog ikke tale om forhold, hvor leverandører ikke er blevet betalt.

4) Pr. 31. maj var det endnu ikke muligt at opgøre og viderefakturere de forbrugte timer i Center for Grøn Omstilling til de respektive anlægsprojekter under Miljø- og Energiplanlægning, hvorfor der p.t. er et uforholdsmæssigt stort forbrug.

Renovation



Udgifter til indsamling af bærbare batterier afholdes i første omgang via Renovations brugerfinansierede konti. Forventet forbrug er baseret på budgettet for regnskabsåret omkonteres som acontoforbrug for hvert kvartal til den bloktilskudsfinansierede konto for batterier.

Parkeringskontrol

Afregning til staten sker kvartalsvis, hvorfor afregning for april og maj måned endnu ikke er opgjort eller afregnet.

Center for Grøn Omstilling

I forbindelse med de budgetmæssige tilretninger som følge af de organisatoriske justeringer pr. 1. januar 2015 blev lønudgifter overført til drift med henblik på viderefakturering af de forbrugte timer til de pågældende anlægsprojekter. Pr. 31. maj var det endnu ikke muligt at opgøre og viderefakturere de forbrugte timer til de respektive anlægsprojekter, hvorfor der p.t. er et uforholdsmæssigt stort forbrug på Center for Grøn Omstilling. Disse implementeringsproblemer i forbindelse med indførelse af nyt økonomisystem forventes at være løst inden udgangen af juni måned.

Brugerfinansierede områder

Det bemærkes afslutningsvist, at regnskabsrapporteringen for Miljø- og Energiforvaltningens brugerfinansierede områder primært sker via de ordinære budgetrevisioner forår og efterår.

Skattefinansieret område - samlet vurdering

Med de kendte udgifter holder Miljø- og Energiforvaltningens skattefinansierede område sig samlet set inden for bevillingen.



Bilag:

Ukommenteret virksomhedsrapport - januar-maj 2015



Punkt 14.

Orientering: I/S Reno-Nord - regnskab 2014

2015-032582

Miljø- og Energiforvaltningen fremsender til Miljø- og Energiudvalgets orientering notat om årsrapporten 2014 for I/S Reno-Nord.

Beslutning:

Taget til orientering.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Bilag:

I/S Reno-Nord - Årsrapport 2014

Reno Nord - Notat vedrørende Årsrapport 2014



Punkt 15.

Orientering: HMN Naturgas I/S - regnskab 2014

2015-032582

Miljø- og Energiforvaltningen fremsender til Miljø- og Energiudvalgets orientering notat om årsrapporten 2014 for HMN Naturgas I/S.

Beslutning:

Taget til orientering.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Bilag:

HMN Naturgas I/S - Årsrapport 2014

HMN Naturgas I/S - Notat vedrørende Årsrapport 2014



Punkt 16.

Orientering: Renovest I/S - regnskab 2014

2015-032582

Miljø- og Energiforvaltningen fremsender til Miljø- og Energiudvalgets orientering notat om årsrapporten 2014 for Renovest I/S.

Beslutning:

Taget til orientering.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Bilag:

Renovest I/S - Årsrapport 2014

Renovest I/S - Notat vedrørende Årsrapport 2014



Punkt 17.

Orientering: Kultur- og Værdiprojekt 2015 i Miljø- og Energiforvaltningen

2014-46454

Miljø- og Energiforvaltningen fremsender til Miljø- og Energiudvalgets orientering Mission, Vision og Værdier, fremkommet i forbindelse med Kultur- og Værdiprojekt 2015, samt en beskrivelse af gennemførelsen af projektet i Miljø- og Energiforvaltningen.

Beslutning:

Taget til orientering. Miljø- og Energiudvalget inviteres til værdimessen den 20. august 2015.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggert var fraværende.



Sagsbeskrivelse

I forlængelse af, at Miljø- og Energiforvaltningen pr. 1. januar 2014 er etableret som ny forvaltning, og at der pr. 1. december 2014 er foretaget en organisationstilpasning i forvaltningen, gennemføres der i 2015 et tværgående Kultur- og Værdiprojekt. Formålet med projektet er at skabe en fælles kultur- og værdiramme i alle dele af Miljø- og Energiforvaltningen ved medarbejderinvolvering i processen med udarbejdelsen af et fælles strategigrundlag. Det endelige strategigrundlag for forvaltningen er blevet som følger:

Mission

Vi skaber tryghed og bæredygtighed – også for kommende generationer.

Vision

Aalborg for fremtiden

- Vi fremmer miljøbevidst og bæredygtig adfærd som grundlag for grøn omstilling
- Vi skaber helhedsløsninger, der opfylder samfundets behov for fornyelse, tryghed og sikker drift
- Vi sikrer, at ansvar, kompetencer og opgaver går hånd i hånd så vi trives og føler medejerskab

Værdier

Vi gør, hvad vi siger, og siger hvad vi gør.

Tillid

- Vi stoler på hinanden og har frihed under ansvar.

Respekt

- Vi møder omverdenen og hinanden med indsigt og gør en positiv forskel.

Faglighed

- Vores opgaveløsning er baseret på høj faglighed og kvalitet.

Samarbejde

- Vi hjælper hinanden og har fælles ansvar for fælles opgaver.

Udvikling

- Vi er nyskabende, omstillingsparate og proaktive.

Procesforløb

HR & Arbejdsmiljøafdelingen i Borgmesterens Forvaltning har været facilitator ved 3 workshops i foråret med deltagelse af alle LMU/PMUer i forvaltningen samt enkelte personer fra FMU, som ikke er medlem i et LMU.

Til Workshop 1 (hel dag) blev strategibegrebet introduceret, hvorefter hvert LMU/FMU, med udgangspunkt i strategigrundlaget fra Chefgruppen, den Fælles Personalepolitik og Ledelsesgrundlaget for Aalborg Kommune, formulerede egne udkast til et fælles strategigrundlag.

Inden afholdelsen af Workshop 2 (halv dag) blev disse udkast fra Workshop 1 diskuteret og bearbejdet i alle dele af organisationen. Input fra medarbejderne blev samlet i de enkelte LMU/PMU, og hvert udvalg udarbejdede ét udkast til fælles Mission, Vision og Værdier. Chefgruppen udvalgte og samlede de indkomne udkast fra LMU/PMU til ét fælles, foreløbigt udkast, som var fremkommet på baggrund af alle bidragene fra LMU/PMU.

Til Workshop 2 blev det fælles udkast fra Chefgruppen præsenteret og ligeledes blev et oplæg om kultur introduceret, indeholdende bl.a. begrebet kultur og en nærmere beskrivelse af de forskellige kulturniveauer. Undervejs var der gruppearbejde i de forskellige LMU/PMU om myter og holdninger til hinandens kulturer og værdier, samt en diskussion af hvilket kulturtræk, der vurderes som det mest fremtrædende. Hvert PMU/LMU fremlagde kort resultatet af diskussionerne.

Inden afholdelsen af Workshop 3 blev det fælles strategigrundlag fra Chefgruppen justeret og forenklet i FMU-regi. Derudover arbejdede de enkelte LMU/PMU med egne, lokale afdelingers Mission, Vision og Værdier, samt hvordan disse hænger sammen med den overordnede Mission, Vision og Værdier for Miljø- og Energiforvaltningen.



På Workshop 3 (halv dag) blev fælles Mission, Vision og Værdier fra FMU præsenteret, og der blev lagt op til, at det videre arbejde med at forankre Mission, Vision og Værdier i hele forvaltningen opstarter herefter. Derudover præsenterede de enkelte LMU/PMU deres egne lokale afdelings Mission, Vision og Værdier. Ikke alle disse lokale Mission, Vision og Værdier var endeligt vedtaget, og det videre arbejde med processen og forankringen fortsætter derfor lokalt på de enkelte arbejdspladser.

Den 20. august afholdes en Værdimesse for hele Miljø- og Energiforvaltningen med temaet "Værdier omsat til hverdag". Hvert LMU/PMU deltager med en stand og præsenterer, hvordan værdierne omsættes til handlinger og adfærd i dagligdagen. Der er metodefrihed til opgaven.

Sideløbende med forberedelsen til Værdimessen er Værdiambassadører for de forskellige dele af organisationen blevet udvalgt. Ikke alle Værdiambassadører er medlem af et LMU eller PMU, idet det vigtigste har været at finde Værdiambassadører, der har lysten til at være med til at forankre værdierne i forvaltningen. Der har været afholdt et opstartsmøde, og arbejdet fortsætter efter Værdimessen. HR-konsulenten i forvaltningen, Lone Thomsen Ørtoft, er tovholder for Værdiambassadørerne.



Punkt 18.

Orientering fra diverse selskaber

Beslutning:

Lasse Frimand Jensen orienterede fra konferencen Earth Day den 15. juni 2015.

Lasse Frimand Jensen fra stiftende bestyrelsesmøde i Fjordhaveforeningen den 11. juni 2015.

Lasse Frimand Jensen orienterede fra Aalborg Forsyning, Kloak A/S:

- Separatkloakering i sommerhusområdet i Hals-Hou.*
- Der holdes indvielse af biogasanlæg på Renseanlæg Øst den 29. september 2015, kl. 13.30.*

Anna Kirsten Olesen orienterede fra Aalborg Forsyning, Vand A/S:

- Etablering af nyt vandværk i Lundby Krat*
- Ny vandsektorlov*
- Principper for overtagelse af almene vandværker*
- Højesteretsdom om Vintapper-sagen og gæsteprincippet.*

Lasse P.N. Olsen orienterede fra møde den 21. maj 2015 i KIMO.

Jan Nymark Thaysen orienterede fra møde den 12. juni 2015 i Limfjordsrådet.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggers var fraværende.



Punkt 19.

Eventuelt

Beslutning:

Udvalgsmødet den 16. september 2016 starter kl. 11.00.

Lene Krabbe Dahl var fraværende.



Punkt 20.

Godkendelse af referat

Beslutning:

Godkendt.

Lene Krabbe Dahl og Tommy Eggers var fraværende.